

# Бильбао



[www.spain.info](http://www.spain.info)





СТАРЫЙ ГОРОД

Министерство промышленности, торговли и туризма

Издательство: © Turespaña

Авторы: Lionbridge

NIPO: 086-18-011-8

БЕСПЛАТНЫЙ ЭКЗЕМПЛЯР

Содержание этой брошюры было тщательно проработано. Однако если вы обнаружите какую-либо ошибку, помогите нам ее исправить, отправив письмо по электронной почте по адресу [brochures@tourspain.es](mailto:brochures@tourspain.es)

Обложка: Музей Гуггенхайма в Бильбао

Задняя сторона обложки: Старый город

Фото: Bilbao Turismo

## СОДЕРЖАНИЕ

Введение	3
Исследуйте Бильбао квартал за кварталом	4
Культура	8
Попробуйте Бильбао на вкус	10
Бильбао в любой сезон	13
Бильбао с детьми	14
Потайной город	14
Ночная жизнь	18
Маршруты и прогулки	18
Куда отправиться в окрестностях Бильбао?	19
Как добраться?	22
Передвижение по Бильбао	22



## ВВЕДЕНИЕ

▲ МУЗЕЙ ГУГГЕНХЕЙМА В БИЛЬБАО

Приезжайте в Бильбао и узнайте, как прошлое, настоящее и будущее сосуществуют в абсолютной гармонии. Этот город, в котором гармонично сочетаются богатое индустриальное прошлое и самые авангардные художественные течения.

В городе огромное количество культурных пространств, главным из которых является **Музей Гуггенхейма в Бильбао**. Полюбуйтесь изумительной игрой красок под воздействием естественного света на титановом фасаде этого здания, его отражением в реке и посетите выставки музея, чтобы увидеть великие произведения современного искусства.

Пройдитесь по старому центру — **Каско-Вьехо** — и широким элегантным улицам **района Эсанче**. Сделав паузу, вы сможете попробовать традиционные закуски **пинчос** — миниатюрные произведения гастрономического искусства. Дополните аперитив бокалом местного вина **чаколи**, а затем

посетите один из городских ресторанов, которые представляют собой настоящие храмы кулинарии под руководством шеф-поваров, удостоенных звезд Мишлен.

Близость к **природе** ощущается в каждом уголке этого окруженного горами города, а до пляжа можно доехать на метро. В окрестностях Бильбао немало зеленых пространств и чудесных смотровых площадок, с которых открываются несравненные виды на город и Бискайский залив.

Также в Стране Басков можно посетить другие потрясающие города, такие как Сан-Себастьян или Витория, познакомиться с культурой виноделия и красотой местных гор и побережья.

**Поддайтесь очарованию Бильбао и насладитесь и душой, и телом.**



# ИССЛЕДУЙТЕ БИЛЬБАО КВАРТАЛ ЗА КВАРТАЛОМ

Город расположен в долине рек Нервьон и Ибайсабаль и радушно встречает своих гостей. Познакомьтесь с его основными достопримечательностями, гуляя по самым известным кварталам.

► КАФЕДРАЛЬНЫЙ СОБОР СВЯТОГО ИАКОВА



Фото: FRANCISCO DE BORJA LARIA/123rf.com

## КАСКО-ВЪЕХО

Погуляйте по пешеходному центру и полюбуйте чудесными смотровыми площадками, застекленными галереями и барочными фасадами зданий с многовековой историей. Это самая старая и традиционная часть столицы Бискайи, также известная как **Семь улиц (по баскски — Zazpilaleak)**, и настоящее сердце Бильбао.

Деревья и тропы садов **Эль-Ареналь** располагают к прогулкам. Рядом возвышается необарочный фасад **театра Арриага**, а напротив — башни церкви **Святого Николая**, построенной в XVIII веке и полной воспоминаний о баскских рыбаках и моряках.

В старой части Бильбао можно увидеть некоторые из знаковых городских памятников. **Собор Сантьяго** является самой старой местной постройкой и служит сердцем района и местом встречи жителей Бильбао. Внутри можно обна-

ружить прекрасный окруженный деревьями клуатр, настоящий зеленый оазис в самом центре старого города.

Отсюда стоит отправиться на площадь **Пласа-Нуэва**, где можно восстановить силы в чудесных кафе и барах. По воскресеньям это место наполняется яркими красками, когда как на площади, так и на набережной открывается цветочный рынок.

Также вы можете посетить рынок **Меркадо-де-ла-Рибейра**, который вместе с городом пережил второе рождение. Гуляя вдоль реки на закате, можно любоваться вечерним светом, отражающимся в его окнах.

Пройдя по узким улочкам центра, вы обнаружите прелестные уголки и маленькие площади. Познакомьтесь с культурой закусок *пинчос* на улицах Коррео, Бидебаррета, Артекале,



Сомера и Ла-Крус. Также здесь есть место и для шопинга с большим выбором магазинов. Это и традиционные лавки с избранными товарами ремесленников, и магазины новой волны с альтернативной атмосферой.

В районе «Семи улиц» можно обнаружить и другие знаковые места, такие как **церковь Сан-Антон**, готическое здание XV века (под ее алтарем можно увидеть остатки первоначальной крепостной стены Бильбао) и историческое здание **Ла-Больса** — дворец XVIII века, превращенный в общественный и культурный центр.



▲ СТАРЫЙ ГОРОД

## ИНДАУЧУ И АБАНДО

Милые аллеи, впечатляющие виды и потрясающая архитектура. В этом вся суть элегантных кварталов **Индаучу** и **Абандо**, которые вместе образуют новый центр Бильбао — Энсанче. Здесь, в основном по берегам реки, располагались многочисленные производства, активность которых с годами значительно снизилась. Так родился проект **Bilbao Ría 2000**, целью которого была трансформация пришедших в упадок промышленных территорий в сегодняшнюю современную зону, ориентированную на сектор туризма и услуг.

Здесь можно прогуляться по квадратам широких улиц, соединяющимся в таких местах, как площадь Пласа-Сиркулар. Здесь находится монументальное здание **Общества Бильбао** в эклектичном стиле с изысканной внутренней отделкой в английском стиле. Оно является резиденцией самого элитного и эксклюзивного клуба Бильбао. Продолжив



▼ ПЛОЩАДЬ ПЛАСА-СИРКУЛАР





Фото: МПХ / Bilbao Turismo

▲ ВИД НА ГОРОДСКОЙ СОВЕТ ОТ СКУЛЬПТУРЫ ХОРХЕ ОТЕЙСЫ

путь по улице Буэнос-Айрес, пересеки-те реку, чтобы добраться до здания **городского совета**, фасад которого украшают величественные скульптуры.

Неподалеку отсюда находится символ города, спроектированный Френком Гери, — **Музей Гуггенхайма в Бильбао**. Здесь проходят потрясающие выставки, а само здание с плавными линиями из титана также представляет собой произведение искусства.

Модернизм — один из стилей, лучше всего представленный в районе Бильбао Энсанче. Дом **Каса-Монтеро** работы архитектора Луиса Аладрена является, возможно, самой знаменитой модернистской постройкой столицы Бискайи. Аладрен также занимался проектированием **Дворца депутатов Бильбао** — лучшего образца эклектики в баскской архитектуре.

Кроме того заслуживает посещения как снаружи, так и изнутри **Дворец конгрессов и музыки**, более известный как дворец Эускальдуна, имеющий характерную форму стального корабля.

📍 [www.euskalduna.eus](http://www.euskalduna.eus)

Еще одним способом знакомства с Бильбао могут стать его мосты над рекой. С мостов **Пуэнте-де-Педро-Арупе** и **Пуэнте-де-Ла-Сальве** (официальное название которого Принсипес-де-Эспанья) открываются великолепные виды на город.

## БЕГОНЬЯ

Над этим районом в верхней части города возвышается великолепная **Базилика-де-Бегонья** — постройка XVI века, посвященная «Ла Амачу», как ласково называют в Бискайе свою покровительницу Деву Марию Бегонью.

11 октября, в день Девы Марии Бегоньи проходит оживленный праздник с концертами, шествиями, мероприятиями для детей, танцами и сельскими видами спорта Страны Басков. От площади Пласа-де-Унамуно начинается лестница с большой историей под названием

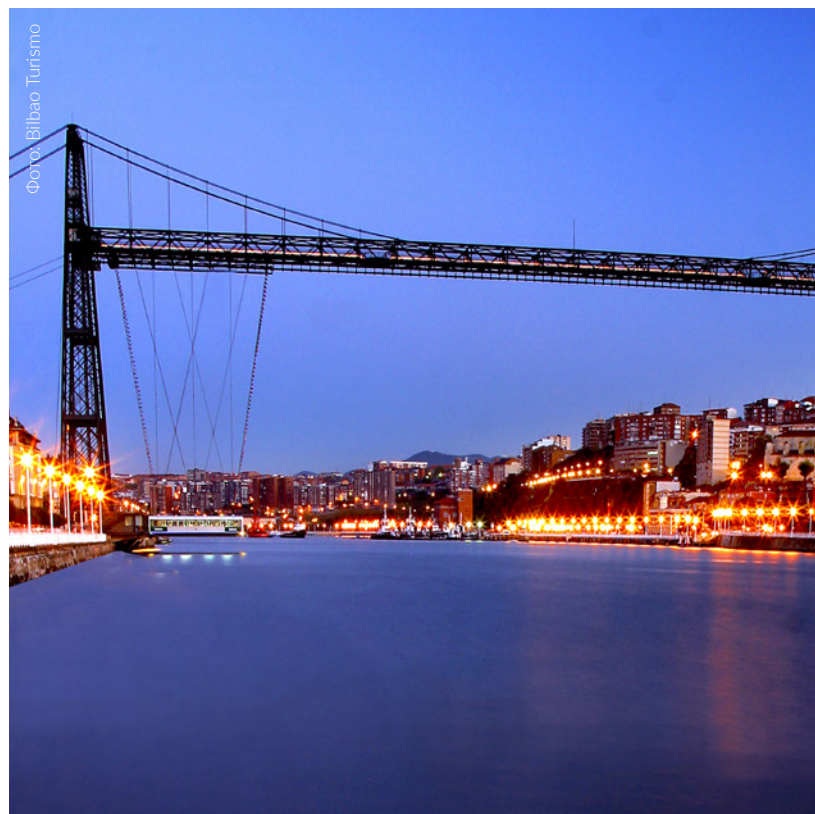
▼ МУЗЕЙ ГУГГЕНХЕЙМА В БИЛЬБАО







▲ БАЗИЛИКА ПРЕСВЯТОЙ ДЕВЫ БЕГОНЬЯ



▲ БИСКАЙСКИЙ МОСТ

**Кальсадас-де-Мальона**, соединяющая старый город Каско-Вьехо с прекрасным готическим храмом.

Если подняться по более чем 300 ступеням этой лестницы, можно увидеть несколько крестов, которые являются частью старого городского кладбища. Также сюда можно попасть, поднявшись на лифте с улицы Эсперанса, или от метро Унамуну. Вы окажетесь в прекрасном парке Этчебаррия в нескольких шагах от базилики.

## ОКРЕСТНОСТИ БИЛЬБАО

Пересеките великолепный подвесной Бискайский мост, включенный в список Всемирного наследия, — первый мост-транспортёр из металла в мире.

Это гигантское чудо архитектуры является одним из важнейших связующих звеньев между городами Португалете и Гечо, расположенными по обеим берегам реки Нервьон.

**Португалете** идеально подходит для однодневной экскурсии. Прогуляйтесь по его историческому центру со средневековыми наклонными улочками и посетите базилику Святой Марии, башню Салазара и монастырь Святой Клары. Рядом с Португалете находится прекрасный пляж Ла-Арена, куда можно добраться пешком. **Гечо** представляет собой полный очарования и архитектурных сокровищ город. Посетите старый порт Пуэрто-Вьехо-де-Альгорта, квартал Лас-Аренас или прогуляйтесь вдоль побережья с пляжами и утесами.



БИЛЬБАО

## КУЛЬТУРА

Музей современного искусства, похожий на кадр из научно-фантастического фильма, великолепные галереи с шедеврами скульптуры и живописи, потрясающие концертные и театральные залы — культурная программа Бильбао неисчерпаема.

◀ МУЗЕЙ ГУГГЕНХЕЙМА В БИЛЬБАО

**Музей Гугенхайма в Бильбао** является символом этого города дизайна, современности и сильной любви к искусству.

Осмотрите эту постройку из изогнутых титановых пластин, которая прекрасно вписывается в городской пейзаж Бильбао и его окрестностей.

Посетите выставки современного искусства, которые регулярно проходят в музее, его постоянную экспозицию и осмотрите два *талисмана* музея: цветочную собаку Рурру и Мата — паука работы Луизы Буржуа.

Внутри музея можно увидеть, к примеру, серию изображений Мэрилин Монро работы Энди Уорхола и творе-

ния ведущих мировых художников, таких как Ричард Серра, Ансельм Кифер, Герхард Рихтер, Жан-Мишель Баския и многих других. Также здесь нашлось место для работ баскских скульпторов, таких как Эдуардо Чильида и Хорхе Отейса.

① [www.guggenheim-bilbao.eus](http://www.guggenheim-bilbao.eus)

Если вас больше интересует классическая живопись, одна из крупнейших коллекций Испании ждет вас в **Музее изобразительного искусства**. Отправьтесь в путешествие во времени, познакомившись с экспонатами, выполненными представителями различных художественных движений — от XIII века до наших дней. Среди более 10 000 произведений представлены работы Эль Греко, Гойи, Суолаги, Фрэнсиса Бэкона, Микеля Барсело и Антони Тапиеса.

① [www.museobilbao.com](http://www.museobilbao.com)



В современном здании **Археологического музея**, в свою очередь, наглядно представлена история провинции Бискайя с помощью материальных свидетельств, оставленных народами, населявшими ее с доисторических до недавних времен.

📍 [www.bizkaikoa.bizkaia.eus](http://www.bizkaikoa.bizkaia.eus)

В ослепительном здании **Azkuna Zentroa**, построенном Филиппом Старком, проводятся разнообразные культурные мероприятия. Если вы хотите посетить спектакли, концерты или оперные постановки, максимально полную программу таких мероприятий вы найдете во дворце Эускальдуна.

📍 [www.azkunazentroa.eus](http://www.azkunazentroa.eus)

Также впечатляет театральная жизнь Бильбао. Ознакомьтесь с программой таких площадок, как **театр Арриага**, зал **Sala BBK**, **Bilborock**, **театр «Елисейские поля»** и **Филармоническое общество**, чтобы узнать о лучших постановках.

📍 [www.filarmonica.org](http://www.filarmonica.org)



Наконец, обязательно загляните в квартал **Bilbao Art District**, чтобы познакомиться с художественной сценой Бильбао. Мероприятия проводятся круглый год, однако в мае и октябре эта инициатива вырастает в особенную программу событий, проходящих по всему городу.

📍 [www.bilbaoartdistrict.com](http://www.bilbaoartdistrict.com)







## ПОПРОБУЙТЕ БИЛЬБАО НА ВКУС

Стойки баров и ресторанов Бильбао представляют собой настоящее буйство цвета, запаха и вкуса. Здесь **пинчос** практически превратились в религию. Вам захочется гулять по всему городу, пробуя различные разновидности этих изысканных закусок одна за другой.

Они бывают самыми разными — от традиционных до уникальных творений авангардной кухни, однако самыми распространенными являются «хильдас» (оливки, анчоусы и перчики на зубочистках), грибы на гриле, **чангурро** (паучий краб), картофельная тортилья, а также треска — главный продукт баскской кухни, приготовленный по различным рецептам.

▲ пинчос

Заведения также не похожи друг на друга. В Каско-Вьехо, Абандо и Индаучу уделяют особое внимание этим миниатюрным кулинарным шедеврам. Здесь вы найдете множество таверн со столетней историей, современных баров, милых кафе и ресторанов. Практически все они тем или иным образом отдают дань традиции **пинчос**. Идеальным дополнением к ним станет бокал местного белого вина **чаколи**. И вот вы уже готовы следовать традициям, очень популярным во всей Стране Басков — **чикитео** (от слова «чикитос» — маленькие стаканчики вина) или **пинчо-поте** (от названия закусок пинчос).

Благодаря большому выбору ресторанов и гриль-баров Бильбао превратил-



ся в одно из мест кулинарного паломничества Испании. Столица Бискайи насчитывает несколько заведений, удостоенных **звезд Мишлен**, таких как ресторан Azurmendi шеф-повара Энеко Ачи.

Еще один потрясающий способ близко познакомиться с баскской кухней — посещение продуктовых рынков. Расположенный у реки рынок **Меркадо-де-ла-Рибейра** является настоящим символом трансформации города. Недавно он был отреставрирован и стал истинным наслаждением для глаз. Прогуливаясь по набережной Бильбао, зайдите посмотреть, как закатный свет стру-

ится сквозь его окна, и попробовать отборный ассортимент закусок *pintxos* и блюд баскской кухни, приготовленных под ритмы живой музыки.

Еще один рынок, открытый в начале прошлого века и недавно отреставрированный, называется **Абандо**. Маленький и милый, он приглашает вас прогуляться среди прилавков и купить местные деликатесы, в том числе сыры и мясные изделия. При этом рынок **Меркадо-де-Энсанче**, расположенный в самом сердце города, обладает особым очарованием места, где кипит жизнь и куда местные жители каждый день отправляются за покупками.

▼ РЫНОК ЛА-РИБЕРА









# БИЛЬБАО В ЛЮБОЙ СЕЗОН

## ОСЕНЬ

В последний понедельник октября проходит многолюдная **Ярмарка в Гернике**, прекрасном городке в 30 километрах от Бильбао. Здесь вас ждет вся суть традиций Страны Басков — *берчолари* (рассказчики импровизированных стихов на баскском языке), соревнования быков, игра в пелоту и лучшие местные блюда.

## ЗИМА

Холодные месяцы подходят для занятий традиционными баскскими сельскими видами спорта. Это рубка дерева на скорость, поднимание камней, сверление камня вручную, перетягивание каната, бег и так далее. Такие соревнования называют *эрри киролак*.

С февраля по март проходит **Zinegoak** — Международный фестиваль кино и искусства ЛГБТ в Бильбао, который стал одним из крупнейших в Испании.

## ВЕСНА

Среди многочисленных видов активного туризма, которыми можно заняться в Бильбао в хорошую погоду (водные виды спорта, пеший туризм в окрестностях, езда на велосипеде и т. п.), одним из самых привлекательных является **гольф** в природном районе Чорьерри.



▲ МАРИХАЙЯ

## ЛЕТО

Теплое лето — отличное время, чтобы отправиться на ближайшие к городу **пляжи**, такие как Лас-Аренас, Эреага или Арригунага.

Лето в Бильбао — это еще и **Великая неделя** (Bilboko Aste Nagusia). В течение девяти дней во второй половине августа в старой части города по обеим берегам реки вы найдете традиционные таверны с музыкой, едой и напитками под названием *чоснас*, ставшие душой праздника, в котором принимают участие такие персонажи, как Марихайя, кукла с поднятыми вверх руками. Этот символ праздника традиционно сжигают в завершение торжеств.



фото: Bilbao Turismo

▲ ПАРК ДОНЬЯ КАСИЛЬДА ИТУРРИСАР

## БИЛЬБАО С ДЕТЬМИ

Бильбао — это идеальное место для семейного путешествия. Вас ждет масса мероприятий для самых маленьких. Например, можно прокатиться на **фуникулере Арчанда**, который соединяет центр города с одноименным холмом. С его вершины открываются невероятные виды.

**Парк Донья Касильда Итуррисар**, известный как «Утиный парк», представляет собой прекрасное зеленое пространство, где вас ждет множество интересных занятий, включая катание на традиционной карусели, лодочные прогулки по озеру или экскурсии к фонтанам и скульптурам.

А если вы хотите познакомиться с городом необычным способом и удивить своих детей, поднимитесь на борт одного из кораблей, курсирующих по реке Нервьон, и подарите себе незабываемую **речную прогулку**.

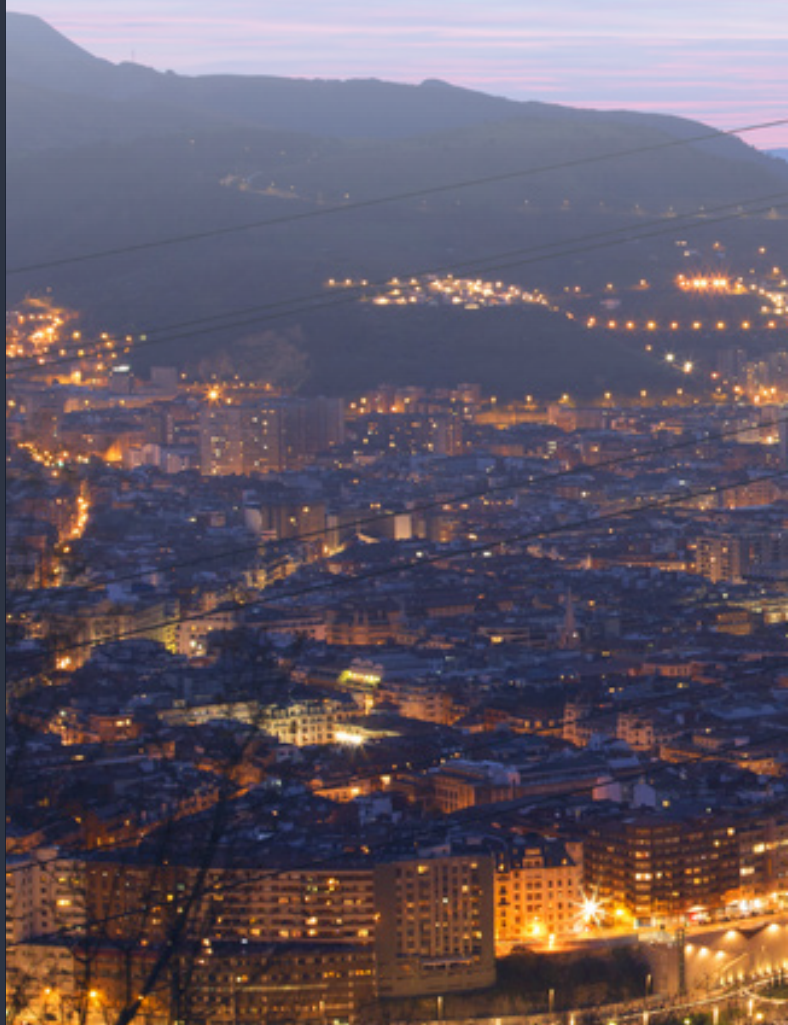
## ПОТАЙНОЙ ГОРОД

Если у вас еще есть в запасе время, в Бильбао вас ждет множество укромных уголков и очаровательных секретов.

## ПАРКИ И САДЫ

Главным оттенком Бильбао является зеленый цвет городских парков и окружающих город холмов. Самый большой из них — **парк Эчебаррия** на холме Бегонья. **Эль-Ареналь** — это сад в районе Каско-Вьехо, где любят присесть отдохнуть, провести время или устроить пикник местные жители.

В районе Абандо **сады Альбия** отлично подходят для того, чтобы прогуляться, полюбоваться окружающей архитектурой и пропустить стаканчик в одном из окрестных баров. Рядом с Рекальде,





где раньше находилась территория железной дороги, сегодня располагается заслуживающий посещения **парк Амечола**.

Это всего лишь некоторые из зеленых пространств города, но отдохнуть можно и в других местах. В парках **Мирибилья**, **Бидарте** и **Эуропа** вас ждут просторные газоны и располагающие к прогулкам тропинки.

## ПАМЯТНИКИ

Гуляя по Бильбао, можно наблюдать самые разные знаковые монументальные здания. Помимо самых известных не пропустите **Святой королевский дом милосердия** с романтическими садами, величественные дворцы **Ибайгане** и **Чаварри**, где заседает делегация правительства провинции Бискайя, а также **библиотеку Бидебарриета**, построенную в стиле французской эклектики.

Посетите концерт на площадке Киоскодель Ареналь, построенной уроженцем Бильбао Педро Исписуа. Это музыкальный павильон круглой формы с очень выразительным навесом, вдохновленным формой раковины.

Также можно побывать на стадионе **Сан Мамес**, известном как «Храм футбола» и отмеченным, помимо прочих, премией Фестиваля мировой архитектуры 2015 года за лучшее новое спортивное сооружение в мире.

Город может похвастаться архитектурой своего метро, спроектированного Норманом Фостером. Самая впечатляющая станция — Sarriko, благодаря своей архитектуре также известная как «Паук» или «Многоножка». Особенно удивляют вестибюли метро, известные как «фостеритос» — навесы из стекла и стали с уникальным дизайном.









## СЕКРЕТНЫЕ МУЗЕИ

В Бильбао впечатляющее количество музеев. Это учреждения как локального, так и международного характера с экспозициями, посвященными как античности, так и самым новым временам.

В **Баскском музее**, который находится в самом центре Каско-Вьехо, собрано этнографическое и культурное наследие Страны Басков. Совсем рядом вы обнаружите **Музей пасо Страстной недели**, единственный в своем роде в этом регионе. Также вас может заинтересовать **Епархиальный музей церковного искусства**, один из залов которого посвящен ювелирным изделиям. Это одно из лучших подобных собраний в Европе.

В районе Энсанче находится оригинальный **Морской музей эстуария Бильбао**, экспозиции которого призваны рассказать о морском наследии, связанном с рекой.

## ЧЕРЕПИЧНЫЕ КРЫШИ БИЛЬБАО

Найдите интересную точку, чтобы увидеть город во всем его великолепии. С моста **Пуэнте-де-Ла-Сальве** открывается потрясающий вид на центр города.

Если вы хотели бы пообедать, любуясь черепичными крышами бискайской столицы, поднимитесь на террасы бывшего винного склада **Azkuna Zentroa**, переформленного дизайнером Филиппом Старком. Это пространство культуры и досуга, где есть все, что можно себе представить: выставки, концерты, бассейн, рестораны, магазины, кинотеатры и многое другое.

На вершине **лестницы Солокоэче** вам покажется, что вы гуляете прямо по черепичным крышам домов. Чуть дальше отсюда расположены не менее интересные места — смотровая площадка в парке **Этчебаррия** и площадка **Мирадор-де-Арчанда**.

▼ СМОТРОВАЯ ПЛОЩАДКА МИРАДОР-ДЕ-АРЧАНДА





## НОЧНАЯ ЖИЗНЬ

Бильбао предлагает обширную программу ночных развлечений любого типа. Вечер лучше начать с классического *чикитео* (стаканчика вина) в районе **Каско-Вьехо**, **Энсанче** или **Ледесма**. К тому же, с террас некоторых кафе открываются впечатляющие виды.

Затем можно выбрать один из многочисленных гостеприимных баров, концертных залов или ночных клубов. Особенно рекомендуем окрестности садов Альбиа и Масарредо. Если вас интересуют альтернативные варианты, лучше отправиться на причалы Рипа и Марсана.



## МАРШРУТЫ И ПРОГУЛКИ

Существует множество способов исследовать Бильбао. Небольшая площадь города позволяет знакомиться с ним **пешком**, а также **за рулем велосипеда** благодаря потрясающей велосипедной дорожке, идущей вдоль реки. Также вы можете посмотреть на город с необычной точки и заняться спортом, выбрав каноэ или большие либо стандартные доски для *SUP-серфинга*.

Благодаря контрастам цветов и текстур, а также городской среды и природы Бильбао представляет собой потрясающе фотогеничный город. Многие компании предлагают **фотоэкскурсии** по городу, но вы можете составить маршрут и самостоятельно, чтобы навсегда запечатлеть самые знаковые постройки и уголки Бильбао.



# КУДА ОТПРАВИТЬСЯ В ОКРЕСТНОСТЯХ БИЛЬБАО?



▲ ДОНОСТИЯ/САН-СЕБАСТЬЯН

## ДОНОСТИЯ/ САН-СЕБАСТЬЯН

Этот прекрасный город, столица провинции Гипускоа, сочетает в себе идеальную архитектуру, гастрономию и море. На его пляжах с белым песком вы сможете загорать и подолгу гулять по берегу моря. Прогуливаясь по его кварталам, можно полюбоваться зданиями в стиле *Прекрасной эпохи*, такими как театр Виктории-Евгении или здание городского совета.

Также интересны рыболовецкий порт и гора Монте-Игельдо. У ее подножия можно обнаружить знаменитую скульптурную композицию Эдуардо Чильиды «Гребень ветра».

📍 **Дополнительная информация:**  
[www.sansebastianturismo.com](http://www.sansebastianturismo.com)

## САН-ХУАН-ДЕ- ГАСТЕЛУГАЧЕ

Эта часовня, построенная в X веке, находится на мысе Мачичако. Она возвышается над морем на островке, куда можно попасть только по каменному мосту с крутыми лестницами.

Это незабываемое место, которое послужило декорациями для съемок различных сезонов сериала *Игра престолов*.



БИЛЬБАО





## ГЕРНИКА-ЛУМО

**Герника** носит присвоенный ЮНЕСКО титул «Город — символ мира» и дышит историей. Она была полностью разрушена немецкой и итальянской авиацией в 1937 году во время испанской Гражданской войны. Это событие так потрясло **Пабло Пикассо**, что он запечатлел его в своей картине — шедевре с тем же названием. Дуб под названием «Дерево Герники» является символом баскского народа и одним из дошедших до наших дней свидетельств его захватывающего прошлого. В городе также проводятся интересные ярмарки и рынки, связанные с местными традициями. Окрестности региона Урдайбай впечатляют нетронутой природой.

## МАРШРУТ ВИНОДЕЛИЯ РИОХА-АЛАВЕСА

Попробовать вина, выдержанные в средневековых подвалах, — редкая возможность. В этом регионе виноделам удалось соединить традиции и новшества. Посетите такие города, как **Саманьего**, **Эльсиего** и **Лагуардия** (столица комарки Риоха-Алавеса), возвышающиеся среди виноградников.

📍 **Дополнительная информация:**  
[www.rutadelvinoderiojaalavesa.com](http://www.rutadelvinoderiojaalavesa.com)

## ВИТОРИЯ

Столица Страны Басков и провинции Алава — восхитительный город. Прогуляйтесь по району Энсанче и обратите особое внимание на площадь Пласа-де-лос-Фуэрос и аллею Пасео-де-ла-Флорида. Сердцем города является его потрясающий старый центр с большим количеством баров и ресторанов.

📍 **Дополнительная информация:**  
[www.vitoria-gasteiz.org](http://www.vitoria-gasteiz.org)



Фото: Mikhail Mandrygin/123rf.com

▲ **ВИНОДЕЛЬНЯ MARQUÉS DE RISCAL**  
 ЭЛЬСЬЕГО, АЛАВА

▼ **ПЛОЩАДЬ ПЛАСА-ДЕ-ВИРХЕН-БЛАНКА**  
 ВИТОРИЯ



Фото: jorisvo/123rf.com





## КАК ДОБРАТЬСЯ?

### АЭРОПОРТ

Аэропорт Бильбао, откуда выполняются рейсы в различные испанские и европейские города, находится в 12 км от города.

📍 *Дополнительная информация:*  
[www.aeropuertodebilbao.net](http://www.aeropuertodebilbao.net)

### ПОЕЗД

С вокзала **Бильбао-Абандо** ежедневно отправляются поезда в Мадрид и Барселону. Также вокзал обеспечивает сообщение с другими основными городами Испании. Кроме того, три линии пригородных поездов Cercanías соединяют Бильбао и окрестности с другими районами Страны Басков.

### АВТОМОБИЛЬ

Платная автомагистраль **AP-8** проходит через Страну Басков от французской границы до Бильбао, а бесплатное шоссе **A-8** идет по остальной части побережья Бискайского залива до Галисии.

По шоссе **AP-68**, которое проложено через долину реки Эбро, можно добраться до **Барселоны**. Также по AP-68 в южном направлении можно попасть напрямую в Бургос, а оттуда — в Мадрид, Вальядолид или Португалию.

## ПЕРЕДВИЖЕНИЕ ПО БИЛЬБАО

**Метро Бильбао** имеет три быстрых и эффективных линии, которые соединяют город и близлежащие населенные пункты (в дополнение к пригородным поездам).

**Муниципальные автобусы** Bilbobus ходят по 43 маршрутам (27 обычных, 8 маршрутов Auzolineas и 8 маршрутов Gautxoris) с более чем 500 остановками по всему городу. Обычные автобусы и Auzolineas (районные) ходят с 6 утра до 11 вечера, а Gautxoris (ночные) — по пятницам и субботам с 11 вечера до 6 утра.

Также можно **взять напрокат велосипед**. Это полезный для здоровья и экологически чистый способ передвижения по городу. Еще один вариант экологического транспорта — **прокат электрических средств передвижения**.

📍 *Дополнительная информация:*  
[www.metrobilbao.eus](http://www.metrobilbao.eus)

## ОФИЦИАЛЬНЫЕ ЯЗЫКИ

В Бильбао мирно уживаются два языка: баскский — собственный язык Страны Басков, и испанский — государственный язык Испании. Большинство вывесок и знаков выполнены на баскском, а перевод на испанский представлен ниже.





## ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

БЮРО ТУРИСТИЧЕСКОЙ ИНФОРМАЦИИ БИЛЬБАО

Plaza Circular, 1  
48001 - BILBAO (Страна Басков)  
[informacion@bilbaoturismo.bilbao.eus](mailto:informacion@bilbaoturismo.bilbao.eus)  
[www.bilbaoturismo.net](http://www.bilbaoturismo.net)

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ТУРИСТИЧЕСКИЙ ПОРТАЛ ИСПАНИИ

[www.spain.info](http://www.spain.info)





 @spain

 @spain

 Spain.info

 /spain